

SOMMAIRE
TAOLENN

| | |
|-------------------------------|---|
| Tout savoir..... | 2 |
| Le coin des jeunes..... | 3 |
| Vous y serez ! | 3 |
| Les infos pratiques..... | 4 |
| C'est parti ! | 4 |
| Pour se faciliter la vie..... | 5 |
| Recommandations..... | 5 |
| A l'honneur..... | 6 |
| On en parle..... | 6 |
| Tout voir..... | 7 |
| Calendrier des fêtes..... | 8 |
| État civil..... | 8 |

Penvenan

naturellement...

EDITO

Pennad-stur



APA'c'h on o skrivañ ar pennad-stur-mañ ez eus birvidigezh gant bodad an arc'hant. Emañ hennezh o prientiñ budjed 2013 hag o peurglozañ hini 2012. Ret-mat eo stadañ emañ ar gumun o tizleañ.

Goulennet em eus digant ar C'huzul-kêr bezañ fur e-keñver ar budjedoù, ken evit ar mont en-dro ken evit ar postadurioù, met ivez lakaat palioù uhel ha bezañ dizall a-benn ar bloavezhioù a zo o tont evit a sell ouzh ar postadurioù.

Kinnig a ran deoc'h, gant uvelded ha sevded, dont da welet hon C'huzulioù-kêr. Gant ar re-seoù e vez kemeret divizoù evit ho puhez pemdez : bevañ e Perwenan ken eeun ha tra.

Michel Deniau, an aotro maër

A l'heure où j'écris cet édito, la commission finance est en pleine effervescence. Elle prépare le budget 2013 et boucle celui de 2012. Force est de constater que la commune se désendette.

J'ai demandé au Conseil Municipal d'adopter une attitude de sagesse à l'égard des budgets, qu'ils soient de fonctionnement ou d'investissement, mais néanmoins d'être ambitieux et clairvoyant pour les années à venir quant à nos investissements.

Je vous propose, avec humilité et courtoisie, d'assister à nos conseils municipaux. Ceux-ci valident des décisions qui ont pour finalité votre quotidien : vivre à Penvénan naturellement.

Michel Deniau, le maire

Interview Pennad-kaoz

Josy Poirot, Gestionnaire du centre de vacances

Nouvelle venue sur la commune rappelez-vous quand vous avez pris vos fonctions pour la gestion du centre de vacances, des campings et autres hébergements ?

J'ai pris mes fonctions le 01/05/2012, en doublon avec Philippe Jaquet jusqu'au 30 juin. Je me suis consacrée au début essentiellement au centre de vacances. En effet, étant arrivée en haute saison, le centre était complet, j'étais « dans le bain » tout de suite. Ce poste reste ma mission principale, j'ai effectivement d'autres tâches au niveau des campings municipaux, en matière de promotion surtout, et pour ce début d'année le classement du camping des Dunes, suite à la réforme des classements des hébergements touristiques.

Vous devez assurer le suivi de l'organisation de l'ensemble des salles de la commune ?

En automne, j'ai rencontré les intervenants des salles extérieures (personnel d'entretien) et nous avons mis en place une organisation par salle (plannings et procédures), qui est opérationnelle depuis début janvier.

Votre rôle est de mettre en valeur nos équipements communaux. De quels moyens disposez-vous pour cette promotion ? Comment ciblez-vous la clientèle ?

Une formation site internet est prévue en début d'année ce qui m'aidera à la création de sites web pour le centre de vacances et les campings. Mon but étant

de faire connaître ces hébergements en utilisant des supports de communication, internet, guides papier, offices de tourisme, mailings etc...

Pour suivre l'évolution de la profession, je suis abonnée à des revues spécialisées (ex: Officiel terrains de camping).

Pour cibler au mieux la clientèle, il est important de savoir ce qu'elle attend par le biais de questionnaire satisfaction par exemple, et de faire correspondre les atouts de la région au type de clientèle visée, le GR 34 passant à proximité (public randonneurs), un projet de voie verte (public cyclo), les activités nautiques à 500m (public familles, sportifs...), un petit camping convivial (public familial), etc...

Il existe également une clientèle fidèle (centre de vacances et campings) qui a déjà réservé ses séjours pour 2013.

Parlez-nous de votre partenariat avec le centre nautique, vous adressez vous au même public ?

Essentiellement oui, pour les classes de mer surtout. Le Centre Nautique à proximité de l'hébergement reste un atout incontournable et exceptionnel.

Concernant les autres publics, groupes d'adultes, le but est de toutes façons de faire connaître les activités du CN, il serait inconcevable de ne pas travailler ensemble, ces 2 structures sont complémentaires et chacune est un atout pour l'autre.

De combien de personnel disposez-vous pour assurer le service, l'entretien, la sécurité, l'organisation et toutes les activités du centre ?

- 1 personne à 80% (dont une partie de son temps pour l'entretien des salles extérieures).
- 3 personnes à 25 h/semaine sur une durée de 6 mois.

« Josy », vous êtes maintenant installée sur la commune de Penvénan, comment envisagez-vous l'évolution des prochaines années touristiques de la commune ?

L'évolution du tourisme :

L'optimisation de la fréquentation va de pair avec la qualité des services dans tous les hébergements (l'accueil et la propreté sont des points importants pour assurer une qualité de service optimale).

Les hébergements touristiques de la commune sont complémentaires, les prestations proposées par chacun sont différentes, et donc permettent des offres diversifiées répondant aux attentes de plusieurs types de clientèle.

N'étant pas de la région je suis arrivée avec un œil neuf, je suis tombée sous le charme, Penvénan, Port-Blanc et Buguelès ne peuvent qu'être appréciés par les vacanciers, d'un point de vue activités, paysages, culture, etc...



Tout savoir

Goût pep tra

Projet de rénovation de l'ancienne école de Bugué

■ Réhabilitation de l'ancienne école de Bugué

Ce projet comprend la réfection de la salle actuelle, la création d'une salle polyvalente et d'un gîte destiné aux randonneurs. La salle actuelle, d'environ 51 m², sera réhabilitée et mise aux normes (accessibilité, sécurité incendie, ...) avec également des travaux d'amélioration thermique et acoustique.

La future salle polyvalente de 101 m² (hors office et sanitaire), sera destinée à l'accueil de séminaires, réceptions et conférences. un gîte d'une capacité d'environ 19 personnes sera mis en place en partenariat avec le Pays Touristique du Trégor Goëlo et l'association « Rando-Accueil ».

Des travaux d'embellissement des espaces extérieurs seront réalisés tels que la réhabilitation et la mise en valeur de l'ancien puits. Ce projet s'inscrit dans la démarche Eco-Faur de la Région Bretagne qui, par ailleurs, participe au financement des études de conception à hauteur de 4 470,00 €. Le coût prévisionnel de l'opération est évalué à 500 000 € HT. Le démarrage des travaux est prévu pour le premier semestre 2013 pour une livraison au premier trimestre 2014. »

2

■ Lavoir de Kérial



Les équipes de l'AMISEP Kerlann ont procédé au débroussaillage du lavoir de Kérial fin décembre, ainsi qu'au curage et nettoyage des bassins.

■ Au foyer logement

Les travaux de rénovation et d'extension du Foyer Logement s'achèvent. La fin des travaux est prévue pour début mars. Les 41 logements construits en 1987 auront bénéficié d'un lifting complet et 25 logements neufs se seront ajoutés aux anciens. Cela fait donc 42 places en EHPAD (établissement pouvant accueillir des personnes âgées dépendantes) et 25 en EHPA (places pour personnes autonomes en recherche de confort et de sécurité). C'est donc un nombre conséquent de places en direction de personnes âgées autonomes qui va être à disposition à compter de fin mars. C'est une opportunité unique et importante offerte aux Penvénéanais d'intégrer rapidement la résidence. N'hésitez pas à prendre contact auprès de l'établissement pour plus de renseignements.

■ La bibliothèque municipale à l'heure des statistiques.

21 361, c'est le nombre de documents prêtés en 2012 aux 300 familles abonnées de la bibliothèque. Ses 827 lecteurs y ont trouvé, tout au long de l'année : des nouveautés littéraires, des magazines, DVD, CD. Le fonds de la bibliothèque compte pas moins de 16 000 documents dont 700 ont été acquis en 2012. La liste des achats est consultable sur le site de la commune.

La bibliothèque est aussi un lieu d'échange. Ses partenariats avec les écoles, le foyer logement, Cap Armor et le tissu associatif lui permettent d'élargir ses propositions de services.

Ainsi, tous les 2 mois, chaque classe des 2 écoles, soit 273 élèves, se rend à la bibliothèque.

Au foyer logement, ce sont la salariée et les bénévoles qui se déplacent une fois par mois pour proposer aux résidents une sélection d'ouvrages en gros caractères et de livres audio.

Quant à son association avec Cap Armor, elle met une note estivale à ses animations.

A l'occasion des « rencontres littéraires de Tréguier, un catalogue commun sur la thématique est réalisé par l'intermédiaire de Biblioth'égor (association des bibliothèques du secteur).

De plus, tout au long de l'année, l'équipe de la bibliothèque propose des soirées cinéma. Elle met également en place des temps forts telle qu'une exposition au printemps. Elle participe aux événements nationaux comme le « mois du film documentaire » avec une projection tous les vendredis de novembre.

Mais avant tout, la bibliothèque est un espace public ouvert à tous, gratuitement. Vous pouvez, sans abonnement, venir y consulter tous les documents mis à votre disposition : livres, bandes-dessinées, DVD.

L'abonnement annuel concerne le prêt. Il s'élève à 13 € par famille et permet d'emprunter jusqu'à 10 documents à la fois par membre.



Le coin des jeunes

Korn ar re yaouank

■ Les enfants de la maternelle bilingue. à Océanopolis !!!

Dans cet aquarium géant, les enfants ont appris plein de choses sur les animaux et plantes qui vivent dans la mer. Ils ont observé un immense requin vivant, des phoques et plein de poissons et plantes de toutes les couleurs provenant des différents océans.

Bet omp e Oceanopolis !!!

Re vihan, krenn ha bras klas mamm divyezhek

E Brest omp bet d'ar gwener 14 a viz Kerdu da weladeniñ Oceanopolis : desket 'meump ur bern traoù diwar buhez loened ha plant ar mor. Ur rikin bras spontus ha bev 'meump gwelet du-hont, reuniget hag un toullad pesked ha plant livioù a bep seurt warne (eus ar morioù tomm). Un akwarium ramzel eo Oceanopolis gant ivez ur sal evit ober ar stalioù pedagogel gant an animatourez hag ur sal evit debriñ. Trugarez d'an Amicale Laique da vezañ profet an devezh-se dimp !



■ Galette des rois

Fabrication de brioches des rois : un atelier cuisine intergénérationnel. Munis de toques et de tabliers, les élèves de la classe maternelle de l'école publique ont réalisé des brioches avec l'aide des boulangers Frédéric Loyer et Philippe Guillemin, sous l'œil attentif des personnes âgées. Durant la cuisson, Didier Broudic en a profité pour leur faire visiter la cuisine du foyer.

La journée s'est terminée par la dégustation des brioches autour d'un goûter réunissant résidents et enfants.

■ Promenade en paysages numériques

Il est tout neuf, il se visite à n'importe quel moment. Il est la vitrine des productions et créations de l'école. Il valorise les écrits et actions des élèves. Il permet les échanges et les retours extérieurs des familles, de la population penvénéanaise, de nos correspondants irlandais ou « breizh-iliens ». Il s'enrichira de nouvelles rubriques et documents. Il est une invitation au voyage scolaire dans un univers de lettres, de mots, de couleurs où nos dessins, peintures et textes se mêleront à vos idées et réactions. Il est loin d'être exhaustif. Ses auteurs vous demandent indulgence et encouragements pour la poursuite de cet outil multimédia.

Par ici la visite : www.sacrecoeur-penvenan



Vous y serez !

Eno e vefet

■ A vos bottes, partez. . . 2nd édition !!!

A l'occasion de la St Patrick, le comité de jumelage Penvénan Castlecomer organise, pour la 2nde année consécutive, une « Course en bottes » appelée « Wellie Race », le samedi 23 mars. La course en bottes est une tradition irlandaise. Cette course est ouverte à tout public. Elle peut se faire en marchant ou en courant. Le départ sera donné à 18h00 sur la place du bourg de Penvénan pour une ou plusieurs boucles de 1,5 km (parcours fléché et sécurisé). Un moment convivial pour cette fête populaire.»



3

Infos pratiques

Accueil :

tél : 02 96 92 67 59
fax : 02 96 92 74 64
Du lundi au vendredi de 8h30 à 12h et de 13h30 à 16h30.
Fermeture le jeudi après-midi.
mairie@ville-penvenan.fr
www.ville-penvenan.fr

Permanences des Élus :

En mairie

Michel Deniau, Maire, le jeudi de 10h à 12h.
Monique Garel, commerce et artisanat, le lundi de 10h à 12h.
Pierre Simon, urbanisme, le vendredi de 10h à 12h.
Thierry Hamon, affaires scolaires, culturelles et sportives, le vendredi sur RdV.
Martine Kerempichon, communication, tourisme, développement durable le mardi de 14h à 16h sur RdV.

Au foyer logement et CC3R

Micheline Le Cozannet, affaires sociales, les lundi et jeudi de 9h à 11h30.
Anne-Marie Ollivier, aménagement de l'espace, logement social, le mercredi de 14h à 16h sur RdV et le vendredi de 10h à 12h.

Service des travaux :

permanence assurée tous les jours de 10h30 à 12h en mairie.

Numéros utiles :

Bibliothèque
02 96 92 65 92
Capitainerie
02 96 92 89 11
C.C.A.S.
02 96 92 77 68
Centre de vacances
02 96 92 69 56
www.centrevacances.fr.st

Centre nautique
02 96 92 64 96
www.cnportblanc.fr

Cyb-esp@ce
09 77 85 39 08

École publique
02 96 92 65 18

Garderie
02 96 92 66 77

École du Sacré-Cœur
02 96 92 72 11

Foyer logement
02 96 92 72 14

Halle des sports
02 96 92 62 50

Salle des fêtes
02 96 92 72 10

OT Côte des Ajoncs, Penvénan
02 96 92 81 09
www.tregor-cotedajoncs-tourisme.com

CC3R :

Communauté de Communes des Trois Rivières
02 96 92 33 46
www.cc3r.com et bientôt sur
www.haut-tregor.com

Numéros d'urgence :

Médecins de garde et pharmaciens appeler le 15

Police
17

Pompiers
18

SAMU
15

Appel depuis un portable
112

Sauvetage en Mer
02 98 89 31 31

C'est parti !

Bec'h dezhi

■ La Communauté de communes du Haut Trégor

Les élus composant le bureau exécutif ainsi que les commissions dont ils auront la charge.

- Roger Kerambrun, président
- Janine Le Behec, 1^{ère} vice présidente : Finances et ressources humaines.
- Michel Deniau, 2^{ème} vice président : Enfance jeunesse.
- René Feunteun, 3^{ème} vice président : Aménagement du territoire, économie, tourisme, SCOT.
- Bernard Fremery, 4^{ème} vice président : Environnement Déchets.
- Jean-Jacques Coton, 5^{ème} vice président : Assainissement.
- Arnaud Pariscoat, 6^{ème} vice président : Équipements sportifs et piscine.
- André Le Moal, 7^{ème} vice président : Logement, habitat, action sociale, santé, coopération, décentralisation.
- Jean-Michel Huon, 8^{ème} vice président : Culture, vie associative, communication, cybespace.

■ À fond les bosses !

Chaque samedi, de 10h à 12h, la piste de BMX, à proximité du parking de la salle des fêtes, est le terrain d'entraînement de 11 jeunes licenciés âgés de 9 à 13 ans.

Un partenariat signé avec le club de Saint-Brieuc a permis de mettre à leur disposition l'entraîneur de ce club Alexandre Joly-Royer. Ils ont également ainsi la possibilité de s'entraîner les mercredis et samedis sur la piste de St-Brieuc, site de Brézillet.



Pour se faciliter la vie

Evit aesaat ar vuhez

■ ESPACE - INFO - ENERGIE

En complément du travail effectué par le Conseiller en Energie Partagée (CEP) dans les collectivités, le Pays du Trégor - Goëlo a créé un Espace Info Energie à destination du grand public et des petites et moyennes entreprises.

Les personnes qui le souhaitent, pourront ainsi obtenir des informations sur :

- la maîtrise des consommations d'énergie : chauffage, isolation, éclairage, équipement, ventilation, climatisation...
- l'utilisation des énergies renouvelables : solaire, bois...
- la réalisation d'évaluations simplifiées de la consommation énergétique dans l'habitat
- les solutions techniques d'éco-construction et le choix des matériaux pour la réalisation des projets
- les aides financières et le coût des énergies.

Pour contacter l'espace info énergie :

- accueil du public au Point Information Habitat, rue Jean Savidan à Lannion le lundi de 13h30 à 17h30, les mercredi, jeudi et vendredi de 9h00 à 12h00
- permanences téléphoniques du lundi au vendredi de 13h30 à 17h30 au numéro vert 0805 203 205.
- par mail : infoenergie@paystregorgoelo.com



Calendrier des fêtes

Mars

Du 4 au 16 - Exposition photos animalières, bibliothèque municipale, salle A. Le Braz.

Vendredi 8 - Diaporama photos animalières, bibliothèque municipale, salle A. Le Braz.

Samedi 16 - Soirée gala, Trégor Danses, salle des fêtes.

Mardi 19 - Commémoration, FNACA, monument aux morts.

Samedi 23 - Saint Patrick et course de bottes, comité de jumelage, salle A. Le Braz.

Samedi 23 - Repas, Solidarité Trégor Madagascar, salle des fêtes

Avril

Du 6 au 8 - Concours de boules, union boulistes et chasseurs, parking de la mairie.

Samedi 6 - Soirée cabaret, CAPTEP, salle des fêtes.

Lundi 8 - Jeux de la Quasimodo, comité des fêtes, stade.

Le 13 et 14 - 1/2 finale du National Vago (dériveur en double), Centre nautique de Port-Blanc.

Dimanche 14 - Troc plantes, Amicale laïque.

Mardi 30 - Concert de musique de la Renaissance, chapelle Saint-Nicolas Buguelès, le bruit qui court.

Mai

Du 10 au 12 - Concours de boules, union boulistes et chasseurs, parking de la salle des fêtes.

■ Etat civil

Naissance :

- Axelle MATHÉ, le 14 mai
- Marceau PENHOAT ANDRÉ, le 08 juin
- Rose
- LE BELLEC-LEENAERT, le 13 juin
- Loeiza LOYER, le 29 juin
- Nolhan LE ROY GUIOT, le 10 juillet
- Mathis LE GUILLARME, le 11 juillet
- Gwylan OLLIVIER, le 29 juillet

- Simon LE ROY, le 26 août
- Louda-Line MARTY LE BIVIC, le 13 septembre
- Rebecca CANCOIN, le 24 septembre
- Maylisse FOURDRINE L'ANTHOEN, le 10 novembre
- Hanaé BEREZAY LOUÉDEC, le 03 décembre
- Elina GUEZENNEC, le 12 décembre
- Taylan COURTILLET, le 29 décembre

Ils nous ont quittés :

- Nelly MOREAU, le 11 octobre
 - Pierre BOUJEANT, le 14 octobre
 - Michel TREBOSEN, le 11 novembre
 - Marie-Louise LE CARVENNEC PIRIOU, le 07 janvier
- #### Mariages :
- Clarisse FRANCOIS et Jean-Eudes GAUTIER DE CHARNACE, le 27 octobre



A l'honneur *Da enoriñ*

Anne-Claude Deniau et ses acolytes ont, une année de plus, magnifiquement décoré la salle des fêtes pour le marché de Noël.



6

On en parle *Kaoz zo anezhañ*

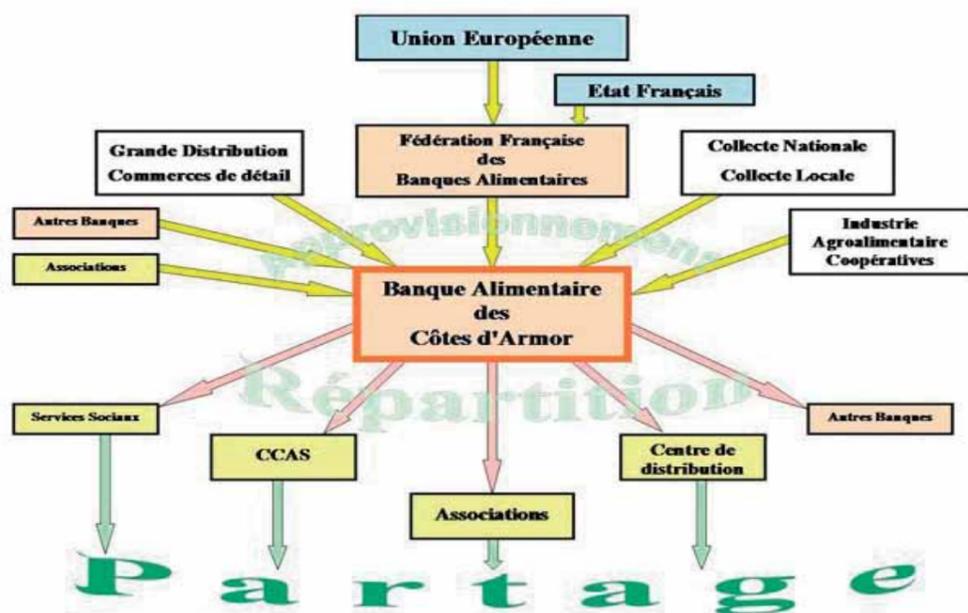
■ Au cœur de l'aide alimentaire

La banque alimentaire est une association engagée dans la lutte contre la pauvreté. Elle répond aux mêmes règles et obligations qu'une entreprise privée avec des fournisseurs, des moyens logistiques, de la main d'œuvre, une structure interne, des clients, une trésorerie et comptabilité...

Elle est soumise à des contrôles très stricts par la direction des services vétérinaires, la communauté européenne, les douanes, les services de la concurrence et des fraudes. Elle est également contrôlée par la Fédération Française des Banques alimentaires.

Elle est une banque sans argent, dont le fonctionnement repose sur la Charte des Banques Alimentaires basée sur le Don – Le Partage – La Gratuité – Le Mécénat – Le Bénévolat.

Elle collecte des denrées alimentaires, et les met à disposition des associations et CCAS adhérents, liés par une convention à la Banque alimentaire. Ces partenaires assurent l'aide alimentaire aux populations en difficulté.



Tout voir *Gwelet pep tra*

■ Les 19^{èmes} Slalomiales à La Bresse dans les Vosges

« La Bresse hohneck », la première équipe bretonne représentée depuis la création de cette manifestation.

5 agents de la commune de Penvénan (Marie Amélie, Aline, Josy, Solène, Eric) ont participé, les 26 et 27 janvier derniers à cette épreuve de slalom regroupant 300 participants issus des collectivités territoriales.

Ils sont partis de Penvénan avec des vestes polaires noires et blanches (logo Penvénan) et sont rentrés avec des blousons verts (logo La Bresse). Le troc a commencé entre La Bresse et Penvénan. La prochaine fois, échange galette contre tarte aux myrtilles.



■ Judo

L'ACP Judo, un des deux représentants des Côtes d'Armor au championnat de Bretagne niveau 1 (le plus haut niveau régional).

L'équipe composée de Stéphane Coquin (-66 Kg), Christophe Raoul (-81 Kg), Louis David (remplaçant -81 Kg), Mickaël Balcou (-90 Kg), Nicolas Benimi (+90 Kg) et Philippe Chapalain (remplaçant +90 Kg) y a fait bonne figure. Elle maintient sa bonne place dans le gotha régional.

Frédéric Ollivier, le président de la section judo, qui coachait l'équipe précise : « Nous n'étions pas loin des places de classement, il nous manquait un combattant en moins de 73 Kg. L'équipe est expérimentée et homogène, tous ont ou ont eu un bon niveau régional voire national. Ce sont eux qui apportent leur expérience aux poussins et aux baby-judo le samedi matin. Il reste encore les compétitions individuelles, la saison devrait être fructueuse pour le club. »

■ Petra nevez gant ar gevredigezh Fur ha Foll ?



L'association Fur ha Foll travaille à la fois sur le projet de réhabilitation de la salle du Logelloù et sur la création de spectacles.

Ainsi Le Carlonéon, transformée en cinéma miniature, a présenté quelques films courts aux élèves de l'école publique. Nous remercions la CAPTEP et la Mairie dont le soutien a permis cette présentation de spectacle.

Guillaume Roudot (scénographe du Carlonéon) a également créé un auditorium roulant : le Sonophore. qui permet d'accueillir des artistes en création, et de diffuser les spectacles dans l'espace public. Cette année, deux créations ont été accueillies dans cette nouvelle structure :

- **Opium**, née d'une recherche sur le son en 3D, projet qui a nécessité le travail de plusieurs collaborateurs et l'accueil de stagiaires sur la commune.

- **L'R de passage** (spectacle de danse), de Nanda Suc et Coralie Neuville.

Durant l'été, la Fête du Logelloù 2012 a été un grand moment pour l'association, les bénévoles sont déjà au travail pour préparer l'édition 2013 qui aura lieu en août.

Derc'hel a ra ar gevredigezh gant he hent...



7



Recommandations

■ Faites le tri !

A partir du 25 février 2013, collecte du tri sélectif à votre domicile. Commencez votre tri sélectif en bac jaune dès mi-février.

Pourquoi changer nos habitudes en terme de tri ?

Depuis le début de l'année 2012, un centre de tri haute-technologie a été inauguré à Valorys (PLUZUNET) permettant de trier et de recycler d'avantage de déchets. Il répond aux attentes du Grenelle de l'environnement qui souhaite traiter 75 % des déchets en 2015.

Quoi mettre dans ma poubelle jaune ?

Bouteilles plastiques, boîtes de conserves, journaux, revues, magazines. Pots de yaourts, barquettes alimentaires, sacs plastiques, canettes...

Et les autres déchets ?

Les conteneurs à journaux et les volières disparaissent, seuls les conteneurs à verre et à vêtements restent en place dans vos points d'apports volontaires habituels.

Quand présenter mes conteneurs à la collecte ?

- Les semaines paires pour la collecte des ordures ménagères. La collecte du tri sélectif engendre une diminution du volume d'ordures ménagères, je ne présente mon bac à OM que s'il est plein.
- Les semaines impaires pour la collecte du tri sélectif (poubelle jaune).

Je n'ai pas reçu mon conteneur et/ou mon dossier de communication.

Les oublis sont rares mais possibles. Soyez indulgents. Un simple appel au secrétariat du Smictom au 02 96 92 90 60 permettra, lors de notre période d'ajustement fin février, de vous apporter votre conteneur et/ou votre dossier de communication.

Je ne comprends pas toutes les consignes de tri.

Si vous rencontrez des difficultés dans ces nouvelles consignes de tri, n'hésitez pas à téléphoner au Smictom au 02 96 92 90 60.

Les résidences principales qui n'ont pas reçu leur conteneur de tri sélectif doivent se faire connaître directement auprès du SMICTOM ou via leur mairie afin de le recevoir lors d'une 2nd distribution prévue le jeudi 21 février. Les résidences secondaires devront, quant à elles, venir chercher leur conteneur de tri sélectif en mairie à partir du mois de mars.

■ Du changement dans votre poubelle !

À partir du 25 février 2013, collecte du tri sélectif à votre domicile.

Quand présenter mes conteneurs à la collecte ?

- Les semaines paires pour la collecte des ordures ménagères,
- Les semaines impaires pour la collecte du tri sélectif (poubelle jaune). Voir le calendrier ci-joint.

La collecte du tri sélectif engendre une diminution du volume d'ordures ménagères, je ne présente mon bac à OM que s'il est plein.

Quoi mettre dans ma poubelle jaune ?

Bouteilles plastiques, boîtes de conserves, journaux, revues, magazines, pots de yaourts, barquettes alimentaires, sacs plastique, canettes...

■ SMICTOM TRAITEMENT DES DÉCHETS

Horaires de la déchetterie du Quillio située à Minihy-Tréguier :

- du 1^{er} avril au 30 septembre : ouvert tous les jours, sauf le dimanche et jours fériés, de 8h à 12h et de 13h30 à 18h.
- du 1^{er} octobre au 31 mars : ouvert tous les jours, sauf le dimanche et jours fériés, de 9h à 12h et de 13h30 à 17h.

Collecte des ordures ménagères à partir de 6 h :

- Lundi : le Bourg, Port-Blanc et Buguéles
- Jeudi : les écarts et commerçants

Contact / SMICTOM : 02 96 92 90 60